



Transport Canada  
Atlantic Region

Transports Canada  
Région de l'Atlantique

Finance and  
Administration

Finances et  
administration

C.P. 42  
Moncton (Nouveau-Brunswick)  
E1C 8K6

Your file Votre référence

**T2065-130022**

Our File Notre référence

Le 3 octobre 2013

Objet : **Appel d'offres n° T2065-130022**  
**Services de nettoyage et de déneigement pour l'aéroport St. Anthony,**  
**St. Anthony (Terre-Neuve-et-Labrador)**

Madame, Monsieur,

Le ministère des Transports doit octroyer un contrat pour réaliser le projet susmentionné conformément à l'appel d'offres n° T2065-130022 ci-joint.

Si ce projet vous intéresse, nous vous invitons à soumettre une proposition. Veuillez inscrire clairement sur l'enveloppe ou le paquet « **APPEL D'OFFRES T2065-130022** », ainsi que le titre des travaux et le nom et l'adresse de votre entreprise, et l'envoyer à l'adresse suivante :

Agente principale des contrats  
Services des contrats  
Transports Canada  
C.P. 42  
95, rue Foundry, 6<sup>e</sup> étage  
Moncton (Nouveau-Brunswick)  
E1C 8K6  
Attn : Annette D'Amour

Les soumissions doivent être reçues à l'adresse susmentionnée **au plus tard à 15 heures, heure locale de Moncton, le jeudi 14 novembre 2013. Il incombe au soumissionnaire de présenter sa soumission avant la limite de réception des soumissions. Les soumissions reçues après 15 h ne seront pas acceptées et seront retournées à l'expéditeur non ouvertes.**

Les soumissions envoyées par télécopieur, courriel ou Internet **ne seront pas acceptées.**

**Veillez voir** à ce que le service de messagerie livre la soumission **directement** à l'adresse susmentionnée au plus tard à la date et à l'heure précisées.

**Canada**

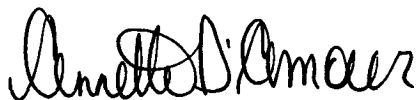
Les questions sur la signification ou l'intention des documents de l'appel d'offres, ou les demandes de correction de toute ambiguïté, incohérence ou erreur apparente dans les documents, **doivent être présentées par écrit** à Annette D'Amour, agente principale des marchés aux Services des contrats de Transports Canada (par télécopieur, au 506-851-7331), et doivent être reçues **avant 12 h le vendredi 8 novembre 2013**. Les réponses seront fournies par écrit sous forme d'addenda à l'appel d'offres et seront envoyées à tous les soumissionnaires éventuels.

Une visite obligatoire de l'aéroport de St. Anthony aura lieu le mardi 22 octobre 2013 à 14 h. Tous les soumissionnaires éventuels sont requis de participer à la visite. Aucune autre visite des lieux ne sera prévue.

Pour obtenir de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec Annette D'Amour par téléphone au 506-851-2995 ou par télécopieur au 506-851-7331.

**Nous ne retiendrons pas nécessairement la soumission la plus basse ni aucune des soumissions.**

Veillez agréer, Madame, Monsieur, l'expression de mes sentiments les meilleurs.



Annette D'Amour  
Agente principale des marchés  
SERVICES DES CONTRATS

## **LISTE DES DOCUMENTS**

1. Annexe A Instructions aux soumissionnaires
2. Annexe B Exemple de formulaires à être complétées pour les exigences de surété
3. Annexe C Exigences en matière de signature et description des parties autre que Sa Majesté
  
4. Appendice A Offre de services/Arrangement en matière d'approvisionnement, y compris l'annexe A – Ventilation des coûts
5. Appendice B Conditions générales – Services secondaires
6. Appendice C Modalités de paiement, y compris l'annexe A, Déclaration solennelle
7. Appendice D Conditions d'assurance des marchés de services
8. Appendice E Conditions de garanties contractuelles (service de nettoyage et d'entretien)
9. Appendice F Conditions de travail
10. Appendice G Énoncé des travaux
11. Appendice H List des sous-traitants de l'entrepreneur
12. Appendice I Données d'entreprise de l'entrepreneur
13. Appendice J Énoncé d'expérience de l'entrepreneur
14. Appendice K Certificat du Programme de contrats fédéraux
15. Appendice L Directive pour obtenir les plans et dimensions de la gare aérienne